您感染了TB (某種結核病)

**You have TB infection (a type of TB)**

這表示您的體內帶有TB病菌，但您不會感覺到任何病痛。 您的家人或其他人並不會因為您是TB帶原者而感染TB。

This means you have TB germs in your body, but you don’t feel sick. You can’t give TB infection to your family or other people.

請務必從現在開始服用TB感染治療藥物。

**It is important to take medicine for TB infection now.**

服用TB藥物可以預防TB疾病，讓家人保持健康！

**By taking your TB medicine, you can prevent   
TB disease and keep your family healthy!**

為何要從現在開始服用TB藥物？

**Why take TB medicine now?**

TB感染有可能會轉變成TB疾病。

**TB infection can turn into TB disease.**

TB疾病可能會傷害身體的任何部位，但最常見的受害部位是肺臟。 人們一旦罹患TB疾病，通常會感到不舒服。

TB disease can hurt any part of the body, but it usually hurts the lungs. When people have TB disease, they usually feel sick.

若您因為罹患TB疾病而感到不舒服，可能會：

**If you become sick with TB disease, you might:**

發燒

Have fever

體重減輕

Lose weight

咳嗽

Cough

有倦怠感

Feel tired

夜間盜汗

Sweat at night

若您因為TB疾病而感到不舒服，也可能會將TB傳染給家人或其他人。

**If you become sick with TB disease, you can also give TB to your family or other people.**

This material was developed by the Massachusetts Department of Public Health. Language: Traditional Chinese. December 2014. For more information, visit www.mass.gov/dph/cdc/tb